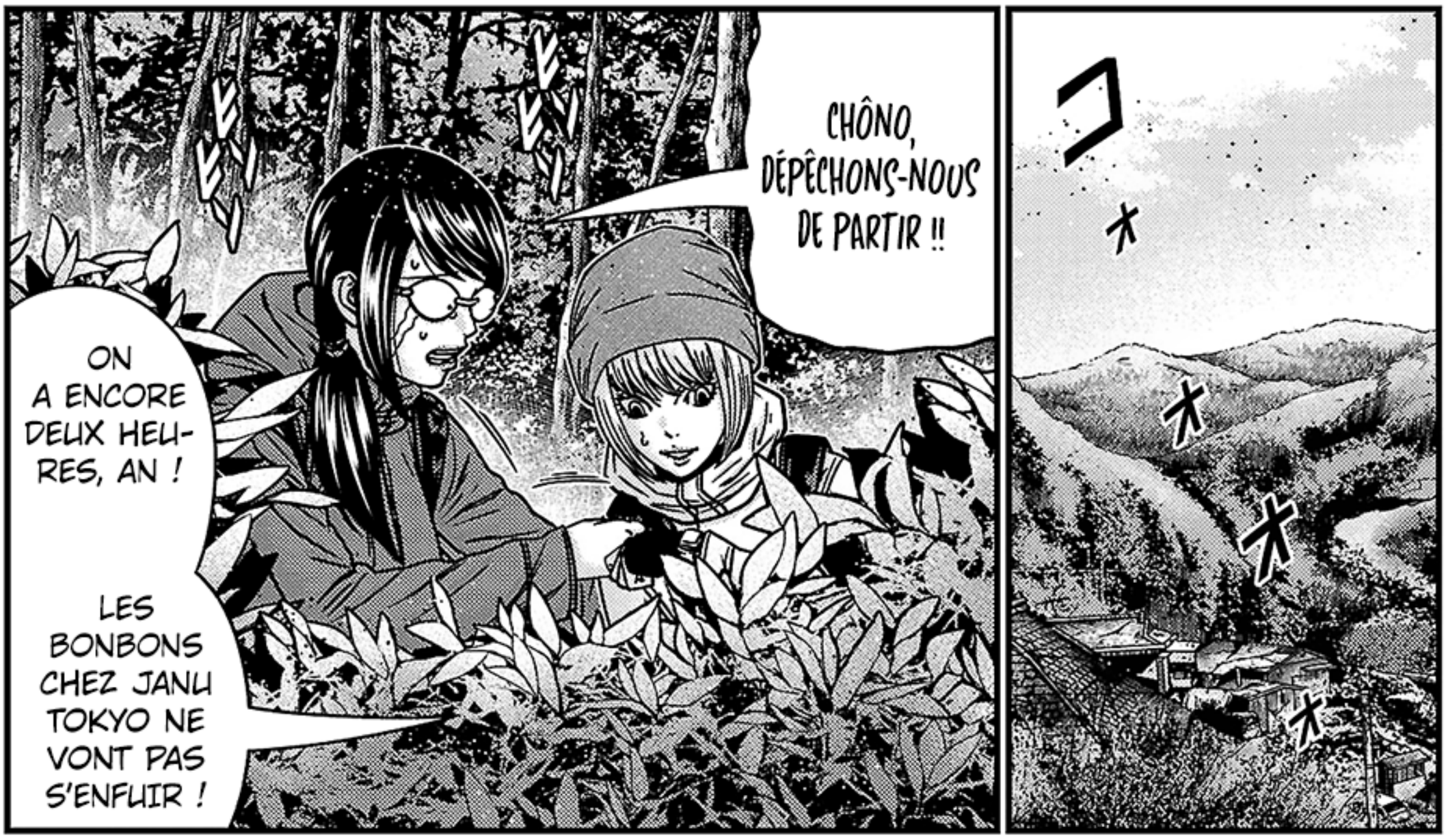
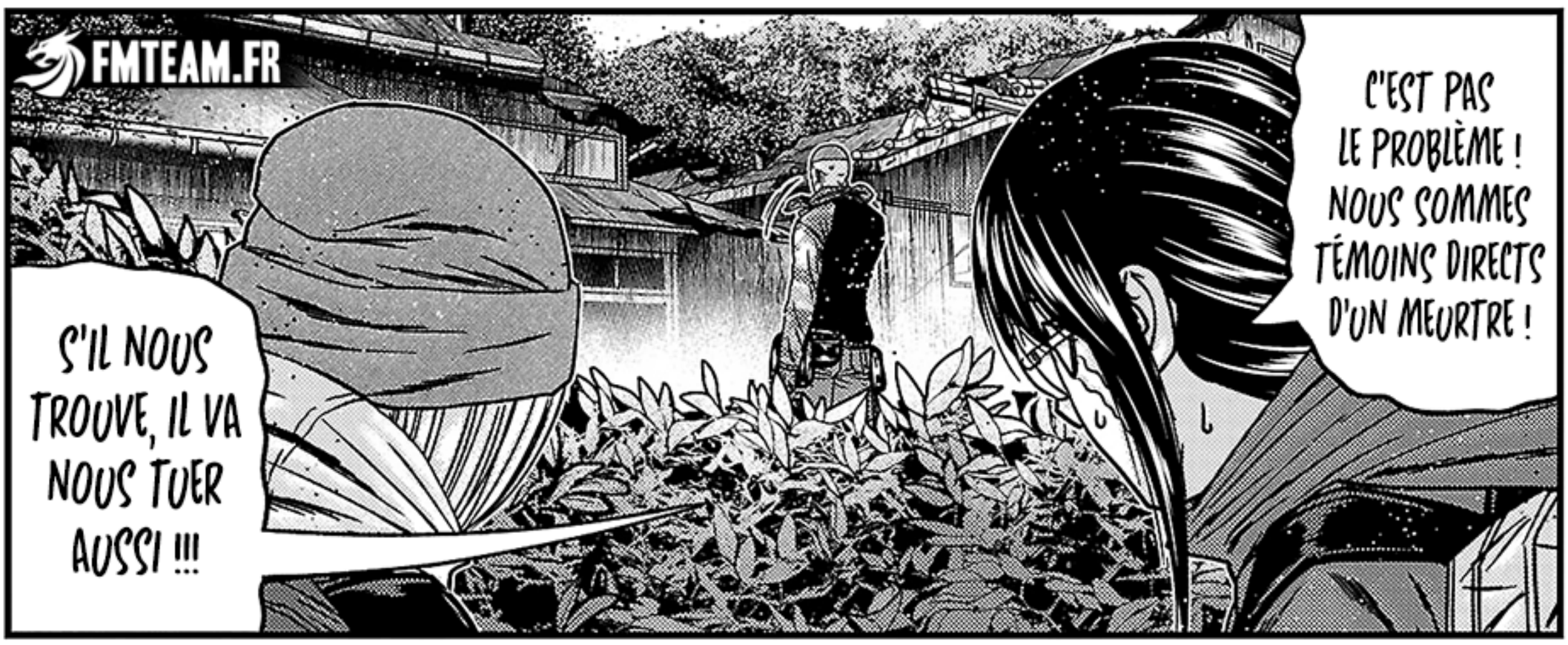
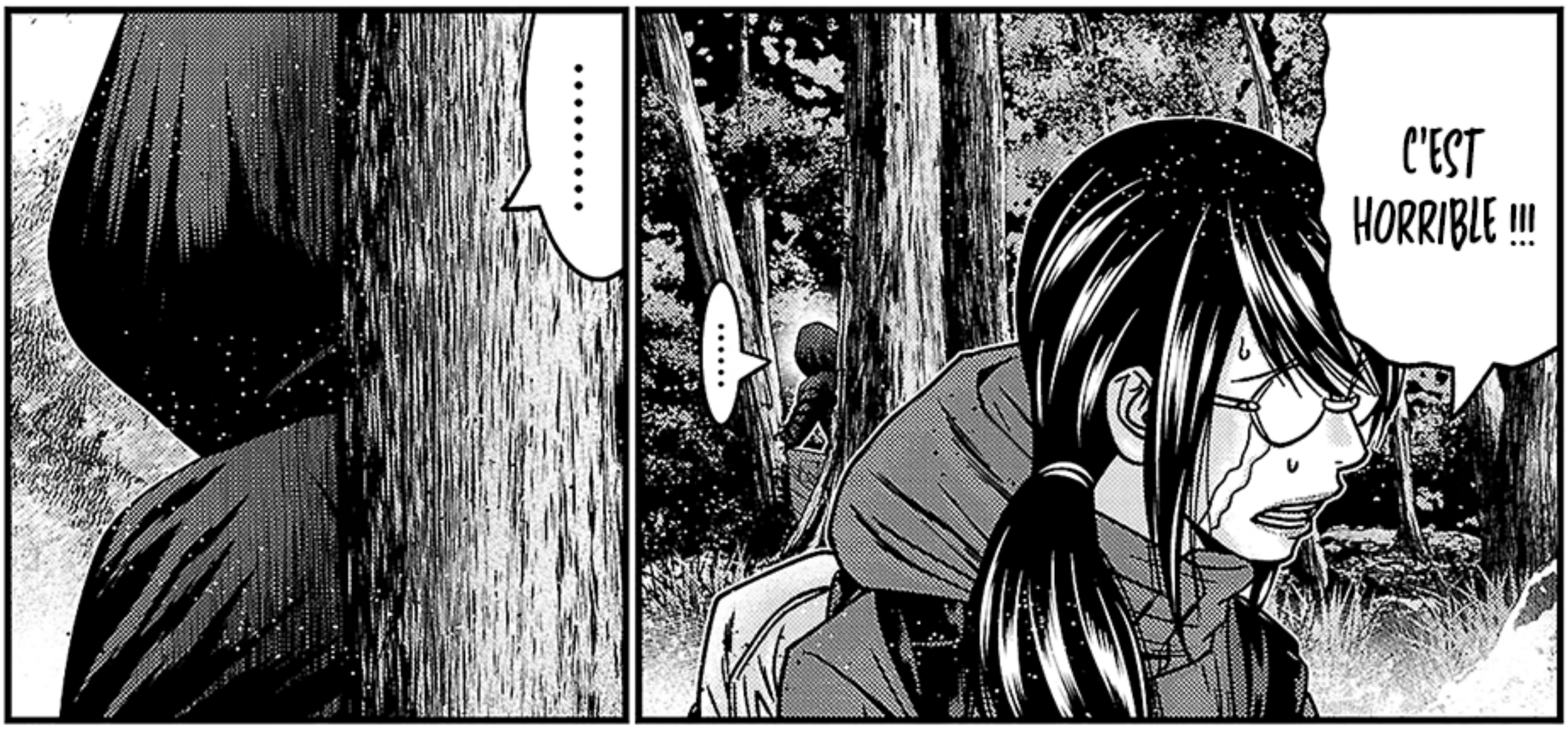
CHAPITRE 90


CHÔNO, DÉPÊCHONS-NOUS DE PARTIR !!
ON A ENCORE DEUX HEURES, AN !
LES BONBONS CHEZ JANU TOKYO NE VONT PAS S'ENFUIR !
ボ
ボ
ボ


FMTEAM.FR
S'IL NOUS TROUVE, IL VA NOUS TUER AUSSI !!!
C'EST PAS LE PROBLÈME ! NOUS SOMMES TÉMOINS DIRECTS D'UN MEURTRE !


.....
.....
C'EST HORRIBLE !!!



CE CHAPITRE A ÉTÉ
TRADUIT PAR LA FMTEAM.FR
REJOIGNEZ-NOUS SUR DISCORD :
https://discord.com/invite/7dRkuMJ

RAW :
SEB

CLEAN :
SEB

TRADUCTION :
D-FLO

CHECK :
WENDI

ÉDITION :
DRAKINS

Q-CHECK :
CHUCK/BL

FMTEAM.FR

N'oubliez pas que le scantrad n'est là que pour vous faire découvrir de nouvelles séries ou pour combler l'écart entre les parutions françaises et japonaises. Pour soutenir concrètement vos auteurs et oeuvres favorites, n'hésitez pas à vous rendre dans vos librairies favorites ou chez un distributeur comme Amazon. Acheter les volumes de vos mangas préférés, c'est les soutenir !


FMTEAM.FR

FMTEAM.FR

URESHINO AU RAPPORT...

YAKUSHIMA... TU M'ENTENDS ?

JE ME TROUVE ACTUELLEMENT À 34-56 DANS LA GRILLE...

PLUS PRÉCISÉMENT, AU PARALLÈLE 36°12' NORD ET AU PARALLÈLE 139°45' OUEST...

ICI YAKUSHIMA... J'AI TROUVÉ UNE CIBLE...

.....

J'AI UNE IDÉE GLOBALE DE TA POSITION GRÂCE AU GPS...

JE DIRAIS QU'IL Y A 15 MINUTES DE MARCHE DE LÀ OÙ JE SUIS...

PAS BESOIN DE S'INQUIÉTER QUE CE TYPE M'ENTENDE, MÊME QUAND JE M'APPROCHE...

AU FAIT, JE DOIS DIRE QUE CES ÉCOUTEURS À CONDUCTION OSSEUSE QUE NOUS AVONS SONT INCROYABLES...

JE GARDE MES DISTANCES, À ENVIRON 180 MÈTRES...

IL PORTE UN FUSIL ÉQUIPÉ D'UN SILENCIEUX...

IL POURRAIT S'AGIR DE LA CARABINE M4 QUE NOUS RECHERCHONS...

IL Y A ENVIRON 10 MINUTES, J'AI IDENTIFIÉ UNE PERSONNE QUI POURRAIT ÊTRE UNE CIBLE...

JE SUIS ACTUELLEMENT À SA POURSUITE, SANS QU'IL S'EN RENDE COMPTE BIEN SÛR...

MAIS J'ARRIVE PAS À CROIRE QU'ILS PORTENT TOUS DES MASQUES D'ANIMAUX...

FMTEAM.FR

FMTEAM.FR

T'AURAIS PU AU MOINS ME DONNER UN FUSIL DE CHASSE...

AU FAIT, JE SUIS SÛR QUE TU ES AU COURANT, URESHINO...

MAIS JE N'AI QU'UN 9 MILLIMÈTRES ET UN COUTEAU SUR MOI. DONC SI JE ME BATS, JE SUIS FOUTU...

SANS COMPTER QUE COMME IL Y EN A TRÈS PEU EN CIRCULATION, LES NOUVEAUX ACHETEURS SONT FACILES À RETROUVER...

JE T'AI DIT QUE CONTRAIREMENT AUX ARMES DE POING, LES FUSILS PRENNENT DU TEMPS À OBTENIR...

CEPENDANT, L'UN DE LEURS AVANT-POSTES DE TRAITE D'ÊTRES HUMAINS À YOKOHAMA A FAIT L'OBJET D'UNE DESCENTE DE POLICE, ET CELA N'A DONC JAMAIS EU LIEU...

À L'ORIGINE, LE PLAN ÉTAIT D'ACHETER UN FUSIL À LA TRIADE TAÏWANAISE APPELÉE "UNION DU BAMBOU" LE MOIS DERNIER...

横浜海鮮

竹梅幇

FMTEAM.FR

OUAIS, JE SAIS...

D'AILLEURS, QUELLE EST LA SITUATION ?

ET C'EST EXACTEMENT LA RAISON...

POUR LAQUELLE NOUS SOMMES VENUS ICI POUR NÉGOCIER AVEC LE DSP...

ON A AUSSI TROUVÉ UN TYPE...

OU PLUTÔT IL NOUS A TROUVÉS...

ALORS J'AI DÛ M'EN DÉBARASSER...

JE N'AI RIEN PU LUI SOUTIRER D'UTILE MALHEUREUSEMENT...

.....

PAS MA FAUTE. J'AI VOULU LE RETENIR PAR DERRIÈRE...

MAIS IL NOUS A REMARQUÉS ALORS QU'ON ÉTAIT ENCORE LOIN...

LEUR OUÏE EST PLUS QUE REMARQUABLE...

SANS PARLER DE LEUR FORCE PHYSIQUE HORS DU COMMUN...

TU T'ES DÉBARASSÉ DE LUI...?!

CELA POURRAIT RENDRE LES NÉGOCIATIONS UN PEU DIFFICILES, NON ?!

SI SEULEMENT... TAKIZAWA ET AKITA SONT MORTS...

HEIN ?!

.....

MAIS VOUS ÊTES TROIS CONTRE UN. ÇA AURAIT DÛ ÊTRE UNE VICTOIRE FACILE, NON ?

.....

CES TYPES SONT PROBABLE-MENT...

FMTEAM.FR

ILS ONT TRÈS PROBABLE-MENT UTILISÉ DU THERMAVEX COMME BASE...

OUAIS, JE M'EN DOUTAIS... ILS ONT ÉTÉ FABRIQUÉS PAR L'USAMROC, LE COMMANDO DE RECHERCHE ET DÉVELOPPEMENT MÉDICAL DE L'ARMÉE AMÉ-RICAINE...

FMTEAM.FR

LE THERMAVEX EST GÉNÉRALEMENT UTILISÉ EN TEMPS DE GUERRE POUR AMÉLIORER LA FORCE, LE TEMPS DE RÉACTION ET L'ENDURANCE...

J'AI ENTENDU DIRE QU'IL RÉDUISAIT ÉGALEMENT CONSIDÉRABLEMENT LA PEUR, LA DOULEUR ET LA FATIGUE...

EN D'AUTRES TERMES, QUAND VOUS EN PRENEZ, VOUS VOUS SENTEZ PRATIQUEMENT INVINCIBLE...

ET CONTRAIREMENT AU CAPTAGON, L'AMPHÉTAMINE UTILISÉE PAR LE HEZBOLLAH OU LE HAMAS, ELLE N'EST PAS AUSSI ADDICTIVE...

CEPENDANT, COMME ELLE SEMBLE SOLLICITER FORTEMENT LE CŒUR, ELLE N'EST TOUJOURS PAS AUTORISÉE AUX ÉTATS-UNIS...

EH BIEN, C'EST PROBABLEMENT PAS L'ORIGINAL, JUSTE UNE COPIE...

OK, MAIS COMMENT EXPLIQUER QU'UN NOUVEAU MÉDICAMENT NON APPROUVÉ CIRCULE DÉJÀ SUR LE MARCHÉ NOIR ASIATIQUE ?

JE SUPPOSE QUE CES TYPES ONT RÉUSSI À METTRE LA MAIN SUR LA FORMULE DU MÉDICAMENT ORIGINAL,

PUIS ONT DEMANDÉ À LEURS PROPRES CUISINIERS DE PRODUIRE LA COPIE...

ET C'EST PARCE QU'ILS CONTRÔLENT TOUT : DE LA PRODUCTION, LA TRANSFORMATION, LA DISTRIBUTION JUSQU'À LA VENTE ELLE-MÊME...

ÉCOUTE, YAKUSHIMA... IL Y A UNE RAISON POUR LAQUELLE LE DSP EST RESPONSABLE DU MARCHÉ NOIR ASIATIQUE...

NOUS AVONS BESOIN DE CES ARMES POUR NOS PROJETS FUTURS...

DONC, MÊME SI LE PIRE SCÉNARIO SE PRODUIT, ESSAIE AU MOINS DE LEUR SOUTIRER DES INFORMATIONS D'ABORD...

.....

LA RAISON POUR LAQUELLE NOUS SOMMES ICI, C'EST PARCE QU'ILS CACHENT APPAREMMENT QUELQUE CHOSE DANS CETTE VILLE FANTÔME...

À SAVOIR UNE ÉNORME QUANTITÉ D'ARMES À FEU, ET NOUS SOMMES CENSÉS LES LOCALISER...

FMTEAM.FR

UNE FOIS QUE J'AURAI TROUVÉ UN ENDROIT OÙ CACHER LE CORPS, JE VIENDRAI TE REJOINDRE...

POUR L'INSTANT, CONTINUE À SUIVRE LA CIBLE... TERMINÉ.

OUAIS... TERMINÉ...

QUOI QU'IL EN SOIT, D'APRÈS CE QUE J'AI PU COMPRENDRE, IL NE SEMBLE PAS Y AVOIR BEAUCOUP DE CES SOI-DISANT « ANIMALZ » DANS LES ENVIRONS...

NOUS AVONS DONC UN NOMBRE LIMITÉ DE PERSONNES À QUI NOUS POUVONS POSER DES QUESTIONS SUR LES ARMES...

TAKIZAWA VOULAIT MÊME M'INVITER À DÎNER APRÈS ÇA...

QU'EST-CE QUE JE VAIS DIRE À SA FEMME ET SES ENFANTS ?

ヒ〃 P

AA AHH...

P P P

J'ARRIVE PAS À CROIRE QUE TAKIZAWA ET AKITA SOIENT MORTS...

ILS ÉTAIENT SI FORTS EN COMBAT À MAINS NUES...

MON ADVERSAIRE POSSÈDE UN FUSIL ET PREND DES SUBSTANCES DOPANTES CONÇUES POUR LA GUERRE...

LE TRAQUER AVEC JUSTE UN PISTOLET SERAIT UN PEU TROP IMPRUDENT...

カ〃カ〃ヒ〃ッ。。。

JE VEUX VRAIMENT LES VENGER, MAIS...

ヒ〃 P P P

EEEET JE L'AI PERDU...

ス〃。。

FMTEAM.FR

!!

UN HOMME SAGE SE TIENT À L'ÉCART DU DANGER...

DÉSOLÉ, URESHINO, MAIS JE ME TIRE...

.....

FIOU...

FMTEAM.FR

AH MERDE !!!

ET POURTANT, IL A PU LOCALISER MA POSITION GRÂCE À CE PETIT BRUIT...

URESHINO AVAIT RAISON, LEUR OUÏE EST VRAIMENT INCROYABLE...

IL SAIT OÙ JE SUIS !

JE DOIS BOUGER-!!

C'EST UNE BLAGUE PUTAIN !! CE PETIT CRA-QUEMENT A SUFFIT ?!

EFFRAYANT... MAIS AUSSI INCROYABLE !! IL DOIT ÊTRE AU MOINS À 150 MÈTRES !

OUAA AH !!!

AH

AH

AH

EN PLUS, JE NE PEUX MÊME PAS LE VOIR...

IL SAIT SE BATTRE DANS LES BOIS...

FMTEAM.FR

SON APTITUDE AU TIR EST ÉGALEMENT INCROYABLE...

LE TIR REPOSE À 90 POURCENTS SUR LE TALENT...

ET IL EN A INDÉNIA-BLEMENT...

URE-SHINO !!!!

ICI URESHINO. TU M'ENTENDS, YAKUSHIMA ?!!

JE SUIS ATTAQUÉ ! TU CONNAIS MA POSITION GPS, NON ?

J'AI BESOIN DE RENFORTS, VITE !!

JE VIENS D'ENTENDRE DES BRUITS SOURDS QUI RESSEMBLAIENT À DES COUPS DE FEU, QUE SE PASSE-T-IL ?!

J'AI UN 9 MILLIMÈTRES ET UN COUTEAU, MEC ! ALORS DÉPÊCHE-TOI, PUTAIN !!

OUAIS, JE SAIS... MAIS IL ME FAUT ENCO-RE UN PEU DE TEMPS AVANT D'ARRIVER...

ENCORE 10 MINUTES JE PENSE...

FMTEAM.FR

MER-DE... IL ARRIVE...

DE CE CÔTÉ, HEIN ?!

OH AA AH HH !!!

FMTEAM.FR

第77話

ドクン

JE VAIS ME FAIRE TUER...

ドクン

À CE RYTHME...

ET MÊME SI J'ADORE TIRER MOI-MÊME...

JE DÉTESTE VRAIMENT QU'ON ME TIRE DESSUS...

PORTÉE EFFECTIVE D'UN FUSIL : 600M

ON NE PEUT PAS VRAIMENT COMPARER LA PUISSANCE NI LA PORTÉE D'UN PISTOLET ET D'UN FUSIL...

PORTÉE EFFECTIVE D'UN PISTOLET : 45M

JE N'AI AUCUNE CHANCE DE GAGNER DANS UNE FUSILLADE...

ドクン

ドクン...

YAKU

YAKU

SI JE VEUX LE BATTRE, JE DOIS L'ATTIRER À PORTÉE DE MON PISTOLET...

ENNEMI

ENSUITE, JE DOIS ME PLACER DERRIÈRE LUI, SUR LE CÔTÉ...

FMTEAM.FR

HA

HAHAHAHA

OUAIS, J'AI COMPRIS... IL SUIT LE SON...

MAIS GRÂCE À ÇA, JE COMMENCE À AVOIR UNE IDÉE DE SA POSITION...

FMTEAM.FR

JE DOIS CONTINUER...

ET JE POURRAI LENTEMENT L'ATTIRER VERS UN ENDROIT OÙ JE POURRAI L'AVOIR !

AAAAA

BIEN... J'AI ENFIN APERÇU LE FLASH DE SON ARME...

À EN JUGER PAR LA DISTANCE, IL DEVRAIT ÊTRE À PORTÉE MAINTENANT...

FMTEAM.FR

YAKU

ENNEMI

ET J'AI AUSSI UNE BONNE IDÉE DE SA POSITION ACTUELLE...

YAKU

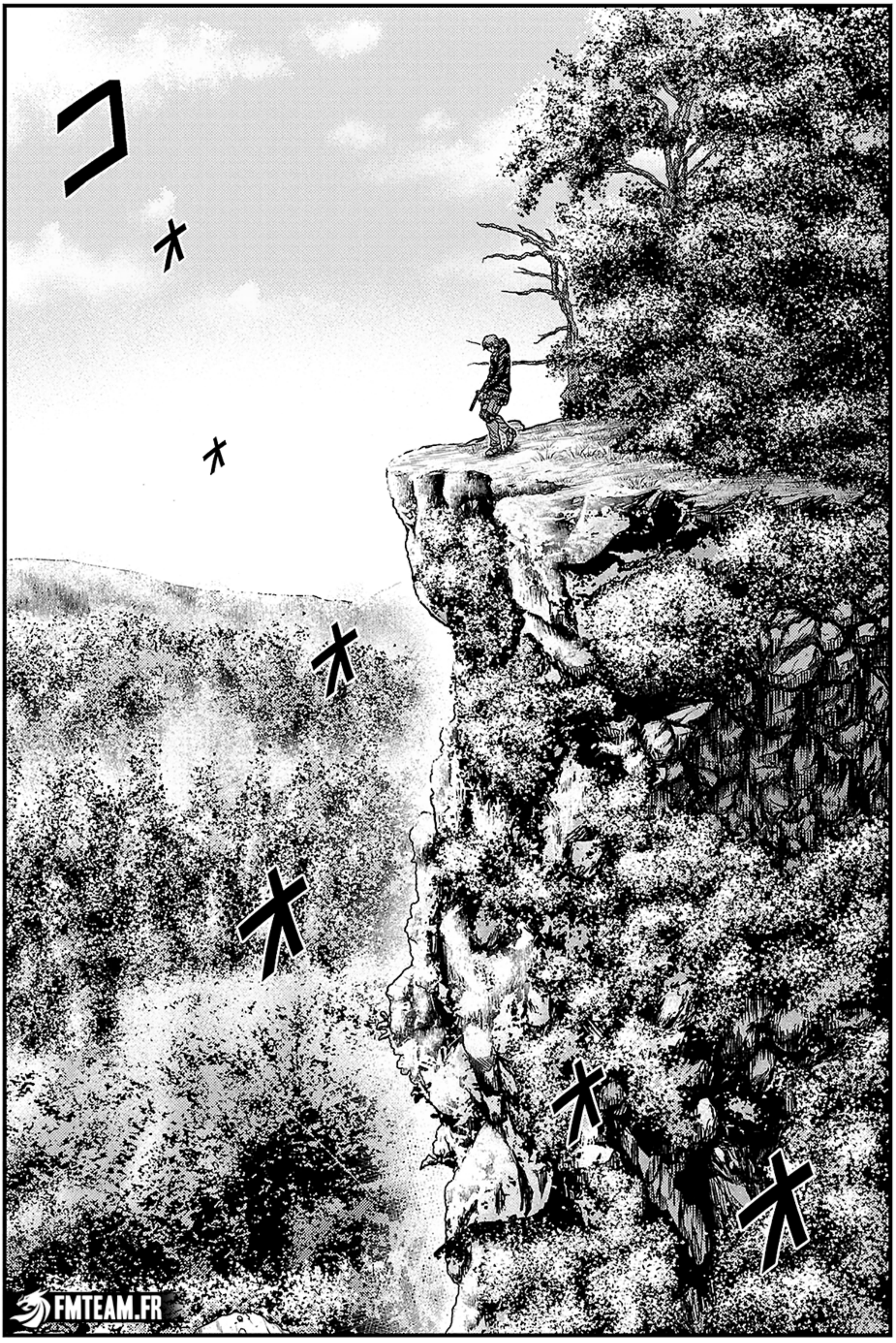
TOUT CE QUE J'AI À FAIRE MAINTENANT, C'EST DE L'ATTIRER UN PEU PLUS LOIN POUR POUVOIR LE PRENDRE À REVERS...

YAKU

POINT D'IMPACT

!!!

AAAAA


FMTEAM.FR

C'EST MOI...

QUI AIT ÉTÉ ATTIRÉ DANS UN PIÈGE DEPUIS LE DÉBUT !!!

IL M'A EU...!!!

IL N'Y A NULLE PART OÙ FUIR...!

.....

FMTEAM.FR

JE SUIS...

ÉCHEC ET MAT...!!!

ET JE NE PEUX PAS NON PLUS RETOURNER DANS LA FORÊT, À MOINS QUE JE NEVEUILLE FINIR EN GRUYÈRE...


ニヤリ
FMTEAM.FR


ATTENDS, JE ME RENDS !!
!

J'ABANDON-NE, ALORS NE TIRE PAS, MEC !!

FMTEAM.FR

!!?

GAH !!!

FMTEAM.FR

C'EST CONNECTÉ À MES OREIL-LETTES...

!!

J'AI UTILISÉ UNE BOUTEILLE EN PLASTIQUE POUR FABRIQUER CE PETIT HAUT-PARLEUR...

TU SAIS CE QUE ÇA VEUT DIRE, NON ?

MÊME SI TU ES ACTUELLEMENT SOUS THERMAVEX, JE SERAI PLUS RAPIDE QUE TOI...

OH, OH, BOUGE PAS. JE VISE DIRECTEMENT TA TEMPE...

.....

FMTEAM.FR

JETTE TON ARME ET ALLON-GE-TOI...

DOUCE-MENT...

ABAN-DONNE...!

TOURNE-TOI ET C'EST FINI...

!!!

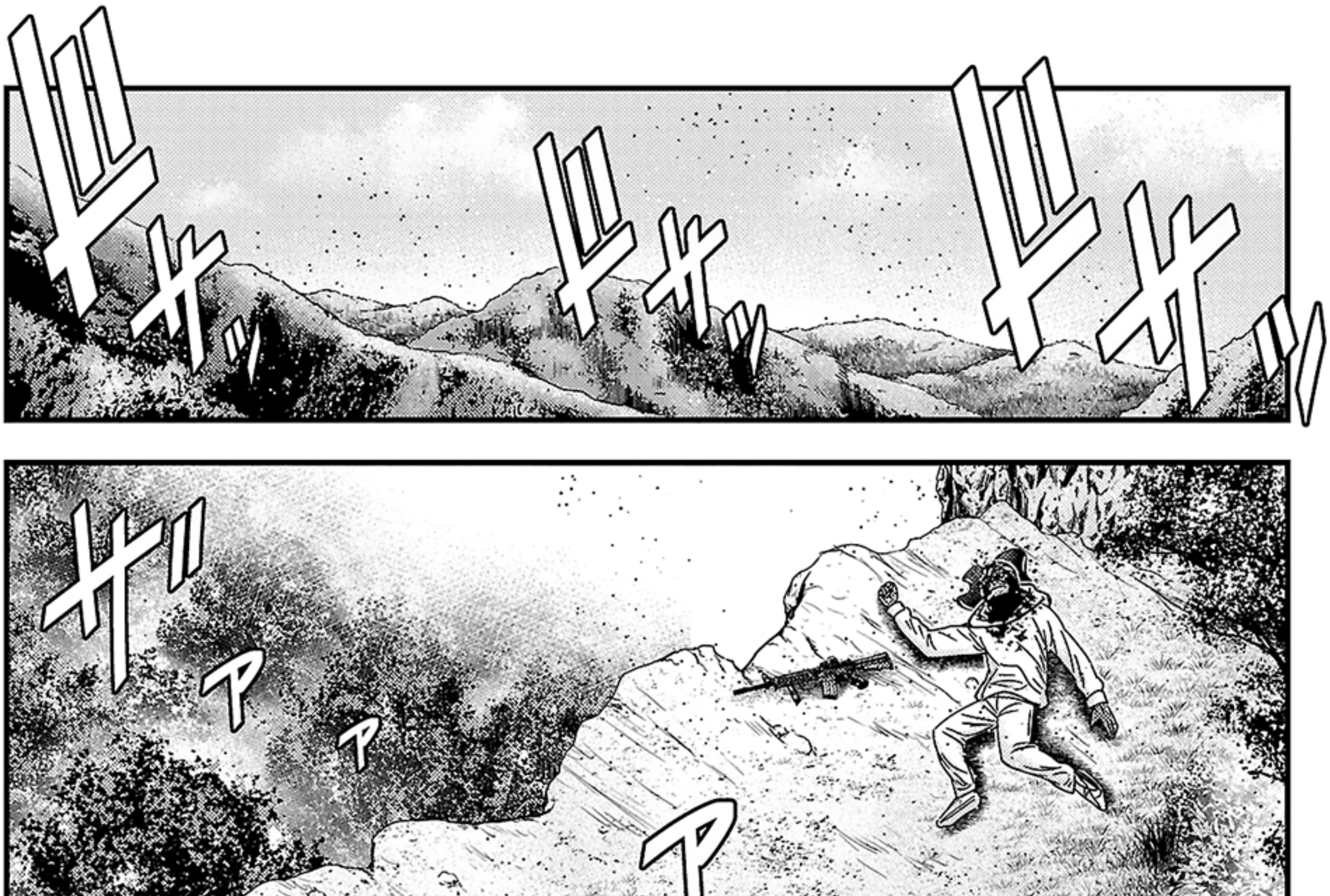
カチャ…

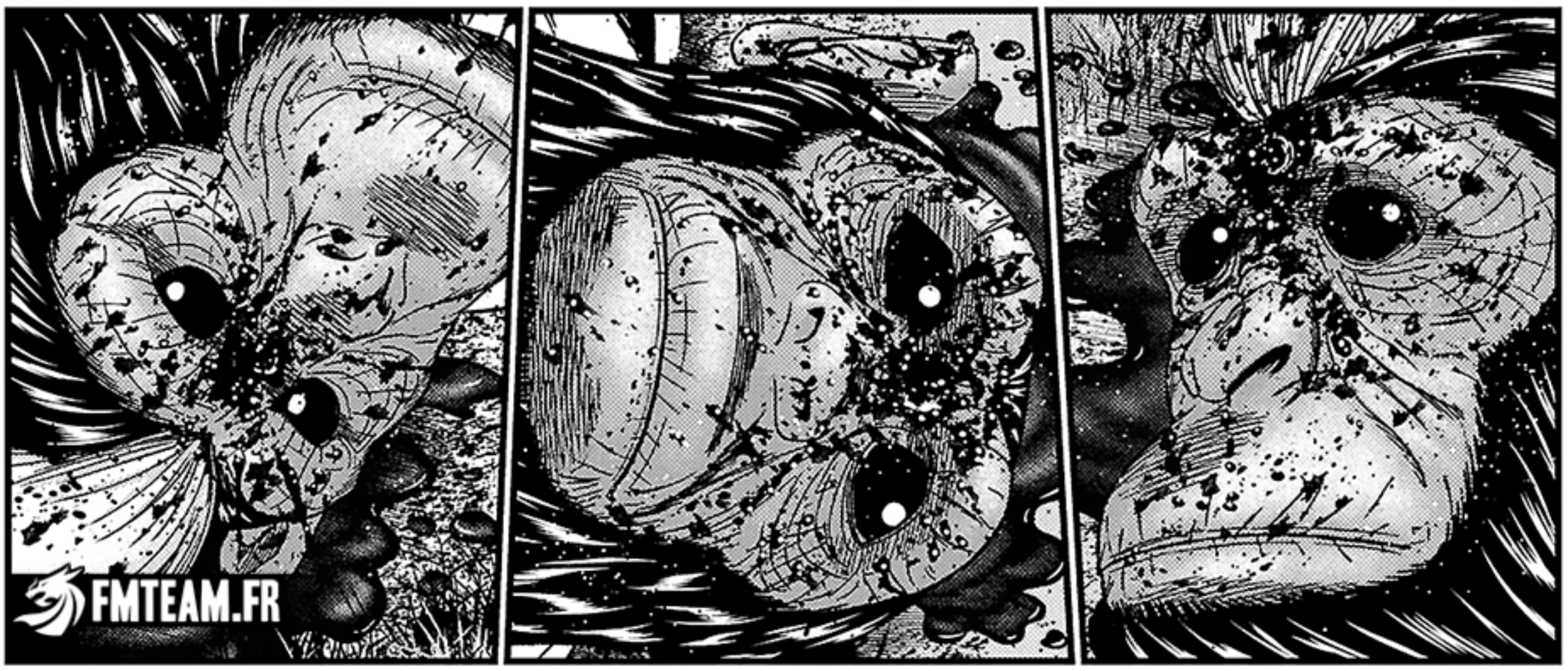
FMTEAM.FR

QUOI... T'ÉTAIS PAS SEUL...?


ヒュー
ォ
ォ
ォ
ォ
ォ
FMTEAM.FR

FMTEAM.FR


ドォ…
ドォ…
ドォ…
ドォ
ア
ア
ア
ア
ア
ア


FMTEAM.FR

MAIS NE SOYEZ PAS DÉÇUS...

DÉSOLÉ...

FMTEAM.FR

C'EST 90% DE TALENT APRÈS TOUT...

LE TIR...

CE TYPE EST VRAIMENT INCROYABLE... IL A MIS TROIS PERSONNES HORS D'ÉTAT DE NUIRE À LUI SEUL...

OUAIS... IL NE PRÉSAGE RIEN DE BON...

COMME PRÉVU, LA FIN A ÉTÉ SANGLANTE...

FMTEAM.FR

PITIÉ, NON. RENTRONS...

.....

ON DIRAIT QU'IL NOUS RESTE DU TEMPS...!

ENQUÊTONS ENCORE UN PEU !

.....

NE SOIS PAS MÉCHANTE...!!

EH BIEN, POURQUOI TU NE RENTRES PAS LA PREMIÈRE, AN ?

ÇA VA PAS ÊTRE POSSI-BLE...

FMTEAM.FR

バウンサー

BOUNCER

TOKYO FIST SECURITY KNUCKLE HEADS

FMTEAM.FR

バウンサー

BOUNCER

TOKYO FIST SECURITY
ICKUCKLE HEAD'S